MARKTGEMEINDE WELSBERG-TAISTEN Eigenverwaltung BNR **EX-GEMEINDE TAISTEN**		**COMUNE BORGATA DI MONGUELFO-TESIDO** Amministrazione Separata BUC **PROMISQUITÁ DI TESIDO**

Beschlussniederschrift des Verwaltungsausschusses

Verbale di deliberazione del Comitato d'Amministrazione

Sitzung vom/Seduta del	Uhr - ore
02.11.2026	**20:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurde für heute im Sitzungssaal der Fraktion der Verwaltungsausschuss einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni, venne per oggi convocato il Comitato d'Amministrazione nella sala riunioni della Frazione.

Erschienen sind:			Presenti sono:
	e.a./a.g.	u.a./a.ig.	
OBERSTALLER Eugen-Hubertus			OBERSTALLER Eugen-Hubertus
GITZL Oswald			GITZL Oswald
MAIRHOFER Klaus			MAIRHOFER Klaus
OBERHAMMER Bernhard		x	OBERHAMMER Bernhard
STOLL Thomas			STOLL Thomas

Ihren Beistand leistet die Sekretärin

Assiste la Segretaria

SCHWINGSHACKL Karin

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

OBERSTALLER Eugen-Hubertus

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz.

Der Verwaltungsausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Presidente assume la presidenza.

Il Comitato d'Amministrazione passa alla trattazione del seguente

G E G E N S T A N D

O G G E T T O

Genehmigung des Haushaltsvoranschlages für das Finanzjahr 2027	**Approvazione del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2027**

Genehmigung des Haushaltsvoranschlages für das Finanzjahr 2027

Nach Einsichtnahme in den ausgearbeiteten Entwurf des Haushaltsvoranschlages für das Jahr 2027 in der Anlage;

Nach Anhören des Präsidenten und der Sekretärin;

Gesehen den E.T. der RR.GG. über die Gemeindeordnung, genehmigt mit D.P.Reg. vom 01.02.2005 Nr. 3/L;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 16 vom 12.06.1980 und in die Satzung dieser Verwaltung;

Dies vorausgeschickt fasst der Verwaltungsausschuss – einstimmig – mit 4 Ja-Stimmen durch Handerheben bei 4 Anwesenden und Abstimmenden folgenden

B E S C H L U S S

1. Den beiliegenden Haushaltsplan der Eigenverwaltung BNR Ex-Gemeinde Taisten für das Finanzjahr 2027, beinhaltend Einnahmen und Ausgaben von jeweils € 120.300,00 in allen seinen Teilen und mit folgenden Endresultaten zu genehmigen:

Approvazione del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2027

Vista la bozza del bilancio di previsione per l'anno 2027 in allegato;

Sentite le relazioni del Presidente e della Segretaria;

Visto il T.U. delle LL.RR. sull' Ordinamento dei Comuni, approvato con D.P.Reg. del 01.02.2005 n. 3/L;

Vista la Legge Provinciale n. 16 del 12.06.1980 nonché lo Statuto di quest'Amministrazione

Ciò premesso, il Comitato amministrativo ad unanimità con n. 4 voti favorevoli espressi per alzata di mano su n. 4 presenti e votanti

D E L I B E R A

1. Di approvare in ogni sua parte il bilancio di previsione per l` esercizio finanziario 2027 dell'Amministrazione Separata BUC Promisquità di Tesido in allegato, il quale prevede entrate e spese pari a € 120.300,00 con i seguenti risultati finali:

Titel 1: EFFEKTIVE EINNAHMEN:		Titolo 1: ENTRATE EFFETTIVE:
Ordentliche Einnahmen	67.800,00 €	Entrate ordinarie
Außerordentliche Einnahmen	2.000,00 €	Entrate straordinarie
Titel 1: SUMME EFFEKTIVE EINNAHMEN	69.800,00 €	TOTALE ENTRATE EFFETTIVE
Titel 2: KAPITALUMSATZ	1.500,00 €	Titolo 2: MOVIMENTO DI CAPITALE
Titel 3: DURCHGANGSPOSTEN	49.000,00 €	Titolo 3: PARTITE DI GIRO
GESAMTSUMME EINNAHMENTEIL	**120.300,00 €**	**TOTALE GENERALE PARTE ENTRATA**
Titel 1: EFFEKTIVE AUSGABEN:		Titolo 1: SPESE EFFETTIVE:
Ordentliche Ausgaben	56.300,00 €	Spese ordinarie
Außerordentliche Ausgaben	13.500,00 €	Spese straordinarie
Titel 1: SUMME EFFEKTIVE AUSGABEN	69.800,00 €	Titolo 1: TOTALE SPESE EFFETTIVE
Titel 2: KAPITALUMSATZ	1.500,00 €	Titolo 2: MOVIMENTO DI CAPITALE
Titel 3: DURCHGANGSPOSTEN	49.000,00 €	Titolo 3: PARTITE DI GIRO
GESAMTSUMME AUSGABENTEIL	**120.300,00 €**	**TOTALE GENERALE PARTE SPESE**

2. Folgende Unterlagen als integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses zu erklären:

- Bericht der Verwaltung

- Gutachten Bauernbund Taisten in 30%- Berechnung

- Verzeichnis der Vermögenseinnahmen

- Verzeichnis der zugewiesenen Holzmasse

- Mitteilung bezüglich Wertpapiere

3. Zu beurkunden, dass für gegenständlichen Beschluss die Gesetzmäßigkeitskontrolle im Sinne der L.G. Nr. 16 vom 12.06.1980 und Nr. 4 vom 20.06.2005 durch den Landesausschuss verlangt wird und dass dieser somit nach dessen Überprüfung durchführbar wird.-

4. Zu beurkunden, dass gegenständlicher Beschluss in Übereinstimmung mit den Gesetzesnormen an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten für 10 Tage veröffentlicht wird.-

5. Gegen den vorliegenden Beschluss kann jeder Nutzungsberechtigte innerhalb der Frist von 10 Tagen ab dem letzten Tag der Veröffentlichung des Beschlusses Beschwerde bei der Landesregierung einlegen. Weiters kann jeder Interessierte gegen den vorliegenden Beschluss innerhalb von 60 Tagen ab dem Tag, ab dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist, Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof, Autonome Sektion Bozen, einbringen.-

2. La seguente documentazione viene dichiarata parte integrante della presente delibera:

- relazione illustrativa dell‘Amministrazione

- parere del „Bauernbund“ Tesido nel calcolo 30%

- elenco delle Entrate patrimoniali

- distinta della massa legno assegnato

- comunicazione riguardante investimenti in titoli

3. Di dare atto che per la presente deliberazione viene richiesto il controllo preventivo di legittimità da parte della Giunta Provinciale ai sensi delle L.P. n. 16 dd. 12.06.1980 e n. 4 dd. 20.06.2005 e con ciò diviene esecutiva dopo il relativo esame.-

4. Di dare atto, che la presente deliberazione verrà pubblicata nelle forme di legge per dieci giorni consecutivi all'albo digitale della Promisquità di Tesido.-

5. Avverso la presente deliberazione ogni avente diritto può presentare ricorso alla Giunta Provinciale entro il termine di 10 giorni dall‘ ultimo giorno di pubblicazione della delibarzione. Inoltre ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale, Sezione Autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dalla scandenza del termine della pubblicazione della stessa.-

Letto, confermato e sottoscritto / Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Il Presidente/Der Präsident

OBERSTALLER Eugen-Hubertus
(digital signiert/firma digitale)

La Segretaria/Die Sekretärin

SCHWINGSHACKL Karin
(digital signiert/firma digitale)

REFERTO DI PUBBLICAZIONE

(Art. 54-L.R. 4.1.1993,n. 1)

Certifico io sottoscritta Segretaria, che una copia della presente delibera viene pubblicata

VERÖFFENTLICHUNGSBERICHT

(Art. 54 des R.G. Nr. 1 vom 4.1.1993)

Ich unterfertigte Sekretärin bestätige, dass eine Abschrift des gegenständlichen Beschlusses

il giorno/am 03.11.2026

all'albo digitale della Promisquità di Tesido, dove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.

an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten veröffentlicht wird, wo er für 10 aufeinanderfolgende Tage verbleibt.

La Segretaria /Die Sekretärin:

SCHWINGSHACKL Karin
(digital signiert/firma digitale)

CERTIFICATO DI ESECUTIVITÀ

Si certifica che la presente deliberazione, non soggetta al controllo preventivo di legittimità, è stats pubblicata nelle forme di legge all'albo digitale della Promisquità di Tesido per cui la stessa è diventata esecutiva ai sensi dell'art. 8 della L.P. 12 giugno 1980 n. 16 il giorno

VOLLSTRECKBARKEITSBESCHEINIGUNG

Es wird bescheinigt, dass gegenständlicher Beschluss, welcher nicht der voran gehenden Gesetzmäßigkeitskontrolle unterliegt, in Übereinstimmung mit den Gesetzesnormen an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten veröffentlicht wurde und somit im Sinne des Art. 8 des L.G. vom 12. Juni 1980 Nr. 16 vollstreckbar geworden ist am

La Segretaria/Die Sekretärin:

SCHWINGSHACKL Karin
(digital signiert/firma digitale)

Inviata alla Giunta Provinciale il/Dem Landesausschuss zugesandt am 03.11.2026

La Giunta Provinciale in seduta del data/Datum: _____, Prot._____	Die Landesregierung hat in der Sitzung vom
non ha riscontrato vizi di illegittimità per cui la delibera è diventata esecutiva ai sensi dell'art. 52, 5.comma, della L.R. 4.1.1993, n. 1.	keine Gesetzmäßigkeitsmängel festgestellt und demnach ist der Beschluss laut Art. 52 Abs.V der R.G. Nr.1 vom 4.1.1993 vollstreckbar.
Nei suoi confronti, non è intervenuto nei termini prescritti, un provvedimento di annullamento, per cui la stessa è divenuta esecutiva il Data/Datum: _____	Gegen denselben ist innerhalb des vorgesehenen Termins keine Annullierungsmaßnahme ergriffen worden und demzufolge hat derselbe am
ai sensi dell'art. 52 1.comma della L.R. 4.1.1993 n. 1.	Rechtskraft erlangt gem. Art.52 Abs. I des R.G. Nr. 1 vom 4.1.1993.
La Giunta Provinciale riscontrando vizi di illegittimità/incompetenza ha annullato la deliberazione in seduta del _____ con provvedimento n._____	Die Landesregierung hat Gesetzmäßigkeitsmängel/Nicht-Zuständigkeit festgestellt und somit den Beschluss in der Sitzung vom _____ mit Maßnahme Nr. _____ annulliert;
L'assessore – Der Landesrat:	

Addì, den _____

La Segretaria/Die Sekretärin:

SCHWINGSHACKL Karin
(digital signiert/firma digitale)